



TOSHIBA

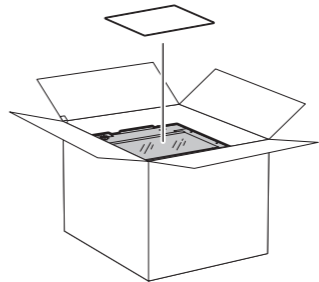
e-STUDIO195/225/245

 WARNING 警告	AVERTISSEMENT WARNUNG	ADVERTENCIA 警告	 CAUTION 注意	ATTENTION ACHTUNG	PRECAUCION 小心
<ul style="list-style-type: none"> The unpacking and setup procedure shall be done by a qualified service technician. Be sure to unplug the power cable of the equipment before installing and setting up the product. 開梱および設置は資格を持ったサービス技術者が行わなければならない。製品の装着・設置を実施する際、機体の電源プラグはコンセントから必ず抜くこと。電源プラグを抜いた後にアース線をはずすこと。また、電源プラグを接続する前に必ずアース線を接続すること。 La procédure de déballage et de mise en route doit être exécutée par un technicien d'entretien qualifié. S'assurer de débrancher le câble d'alimentation de l'équipement avant l'installation et la configuration du produit. Die Auspacken- und Installationsprozedur muß von einem qualifizierten Service-Techniker durchgeführt werden. Vor der Installation und Konfiguration des Produkts ist das Netzkabel des Geräts herauszuziehen. El procedimiento de desembalaje e instalación debe ser realizado por un técnico de servicio cualificado. Asegurarse de desenchufar el cable de alimentación del equipo antes de la instalación y la configuración del producto. 机器的開箱及安裝必須由專業人員負責。在安裝設置前，請務必拔出設備電纜。 			<ul style="list-style-type: none"> Install the equipment near the outlet. Be sure to wire the power cable securely so as to unplug it easily and not to trip over it. 機体はコンセントの近くに設置すること。その際、人が容易に電源プラグをコンセントから抜くことができ、かつ人が電源プラグおよび電源ケーブルに引っかかることのないよう配慮し、配線しておくこと。 Installer l'équipement près de la prise de courant. Fixer le câble d'alimentation de manière qu'il soit facile à le débrancher et que personne ne trébuche sur le câble. Das Gerät in der Nähe der Steckdose installieren. Fixer das Netzkabel richtig befestigen, damit es leicht herauszuziehen ist und niemand darüber fällt. Instalar el equipo cerca de la toma de alimentación. Asegurarse de que se fije bien el cable de alimentación de manera que sea fácil desenchufarlo y que nadie se tropezee con el cable. 设备应该位于电源插座附近。请务必安全装设电缆，易于电源断开，确保不会因此而绊倒。 		

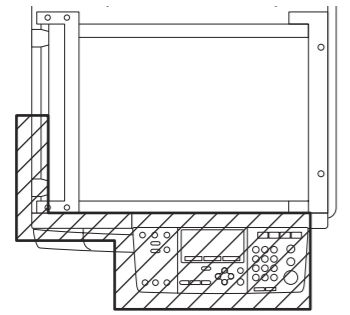


- When installing MR-2020/MR-3023 in e-STUDIO195/225/245, do not remove the tape holding the platen switch lever until step 23 in the Unpacking Instructions for MR-2020/MR-3023.
- e-STUDIO195 に MR-2020/MR-3023 を取付ける場合、プラテンスイッチレバーを止めているテープは、MR-2020/MR-3023 開梱指示書のステップ 23 まで取り外さないでください。
- Lorsque l'on installe MR-2020/MR-3023 dans e-STUDIO195/225/245, ne pas enlever le ruban qui fixe le levier de l'interrupteur du capot d'originaux jusqu'au pas 23 dans les Instructions de Déballage pour MR-2020/MR-3023.
- Beim Einbauen des MR-2020/MR-3023 in e-STUDIO195/225/245, entfernen Sie nicht das Befestigungsband des Schalterhebels der Originalabdeckung bis Schritt 23 der Auspackungsanleitungen für MR-2020/MR-3023.
- Cuando se instale MR-2020/MR-3023 en e-STUDIO195/225/245, no quitar la cinta que fija la palanca del interruptor de la cubierta de originales hasta el paso 23 en las Instrucciones de Desembalaje para MR-2020/MR-3023.
- 当在 e-STUDIO195/245 上安装 MR-2020/MR-3023 时，不要移除盖板开合支架的垫片封条，直到 MR-2020/MR-3023 开箱说明中的步骤 23 之后。

1 OPEN **OUVRIR** **ABRIR**
開ける Öffnen 打开

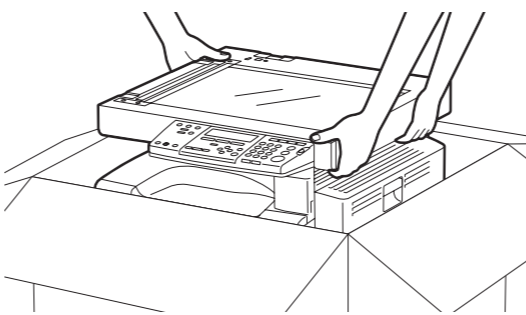


NOTE **NOTE** **NOTA**
注意 HINWEIS 注意

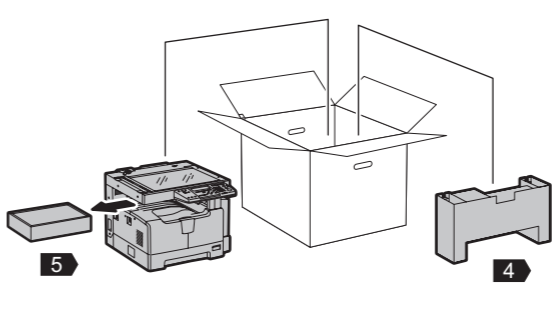


- When lifting e-STUDIO195/225/245, never hold the slanted line area in the illustration.
- e-STUDIO195 を持ち上げるときは、絶対にイラストの斜線部分を持たないでください。
- Lorsque l'on soulève e-STUDIO195/225/245, jamais tenir la zone aux lignes obliques dans l'illustration.
- Beim Anheben des e-STUDIO195/225/245, niemals die Fläche mit den schrägen Linien in der Abbildung halten.
- Cuando se levante e-STUDIO195/225/245, nunca tener el área con las líneas oblicuas en la ilustración.
- 当抬起 e-STUDIO195/245 时，注意一定不要扶托图中的阴影部分。

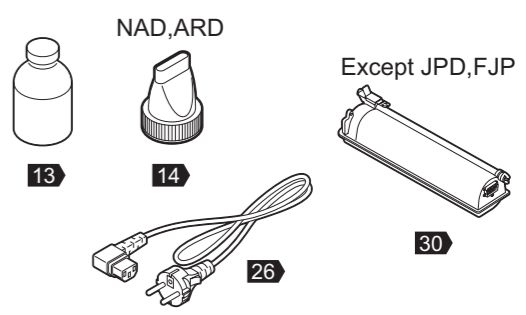
2 LIFT **LEVER** **LEVANTAR**
持ち上げる HEBEN 抬起



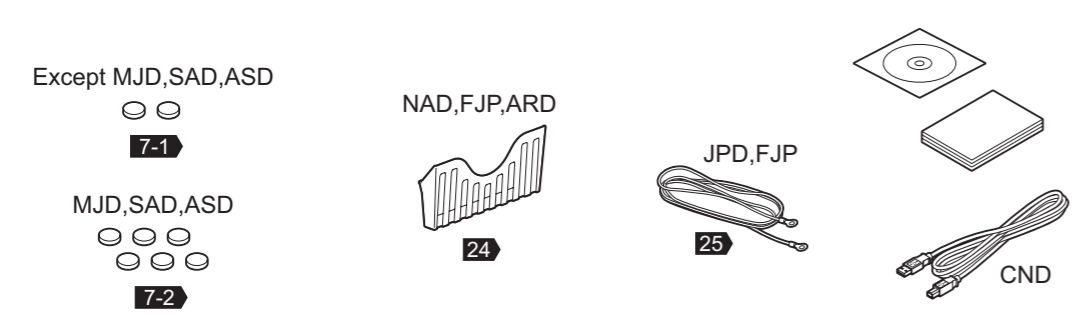
3 TAKE OUT **SORTIR** **SACAR**
取出す HERAUSNEHMEN 取出



4 TAKE OUT **SORTIR** **SACAR**
取出す HERAUSNEHMEN 取出

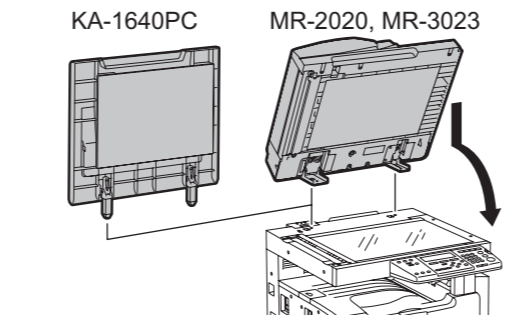


5 TAKE OUT **SORTIR** **SACAR**
取出す HERAUSNEHMEN 取出



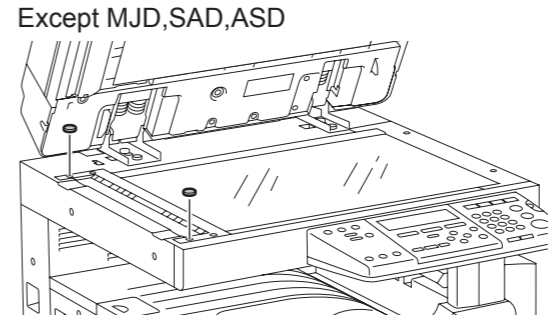
6 INSTALL **INSTALLER** **INSTALAR**
取付ける EINSETZEN 装上

KA-1640PC MR-2020, MR-3023



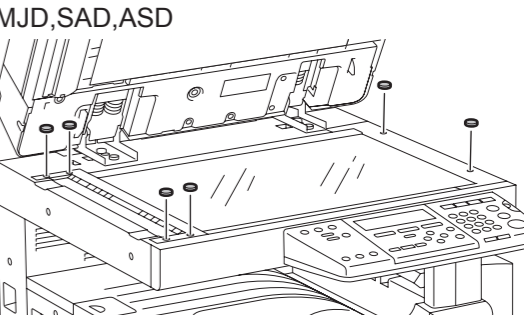
7-1 INSTALL **INSTALLER** **INSTALAR**
取付ける EINSETZEN 装上

Except MJD,SAD,ASD

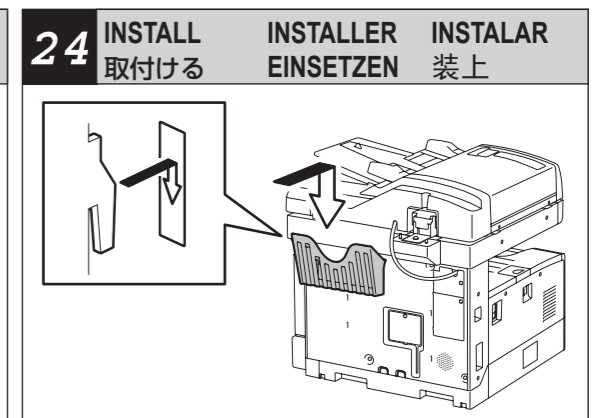
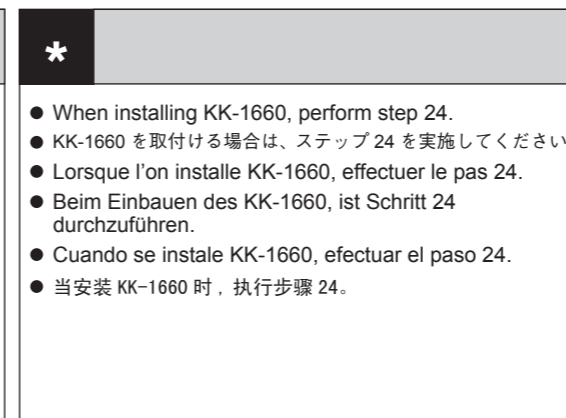
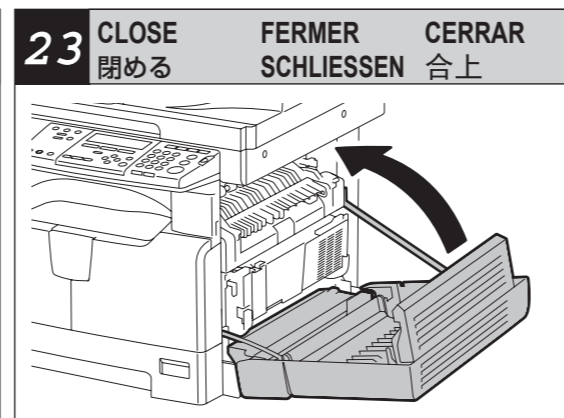
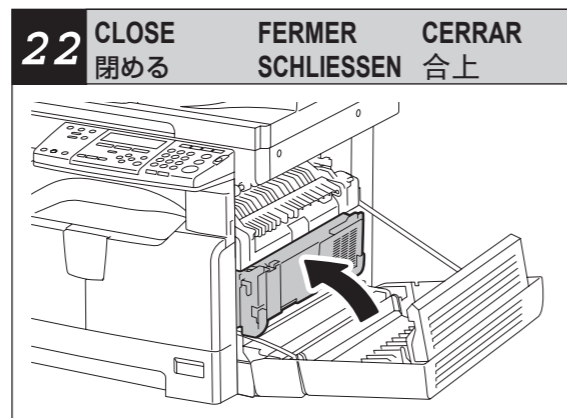
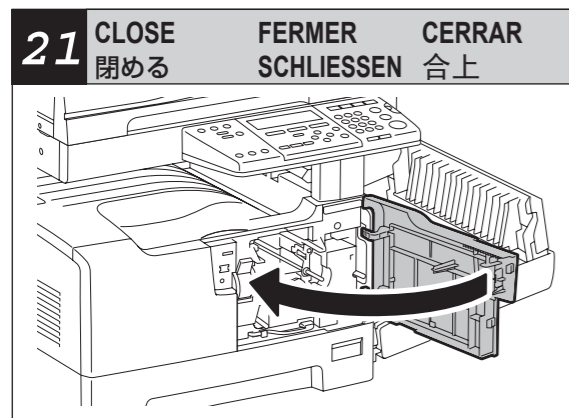
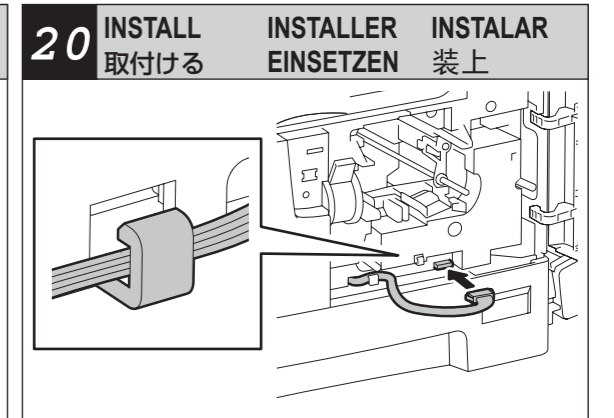
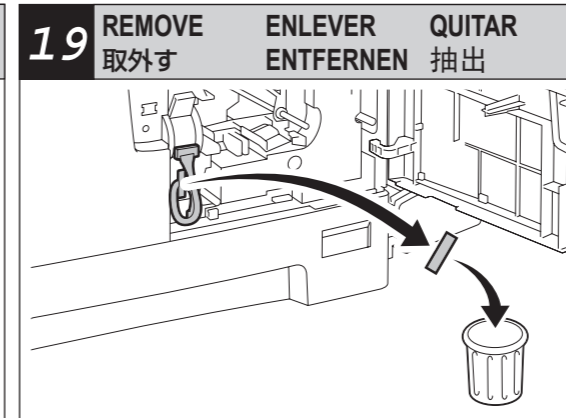
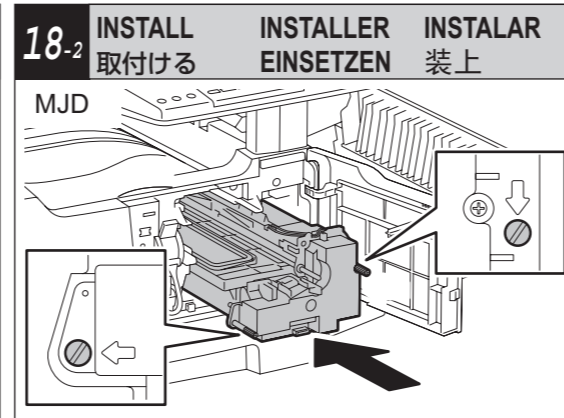
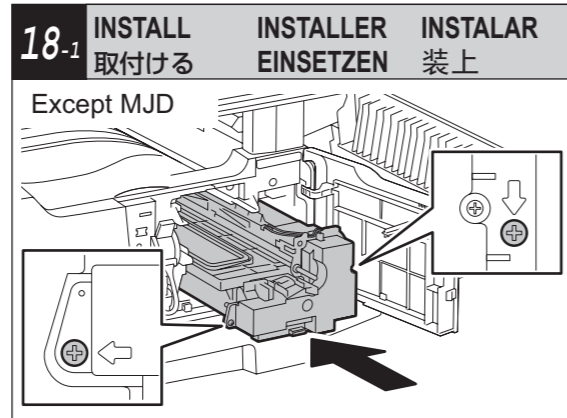
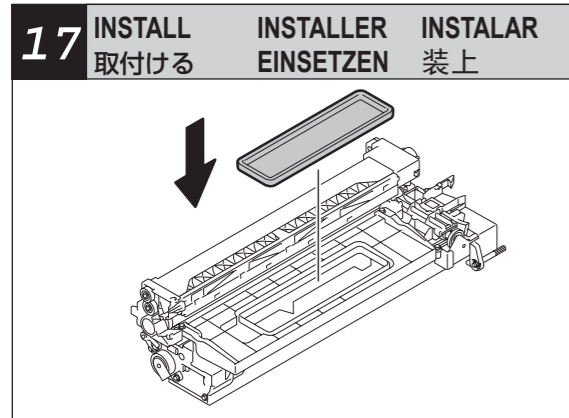
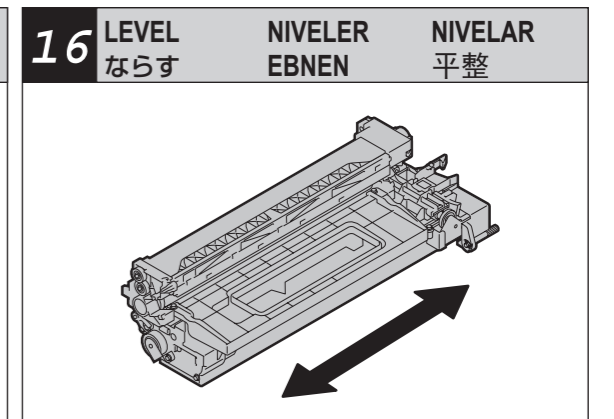
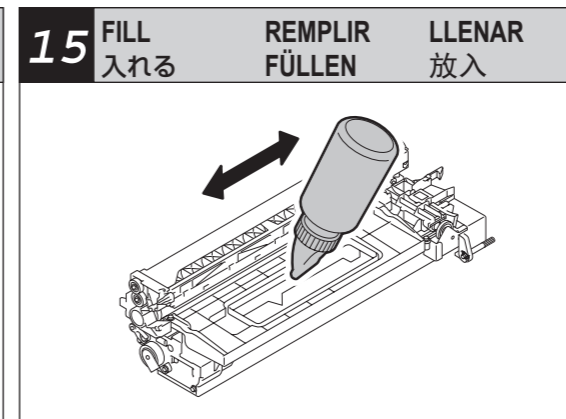
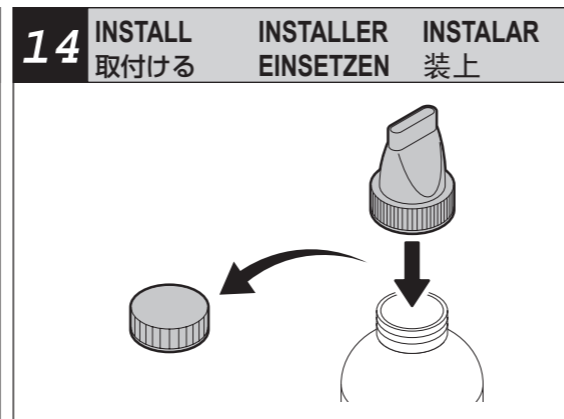
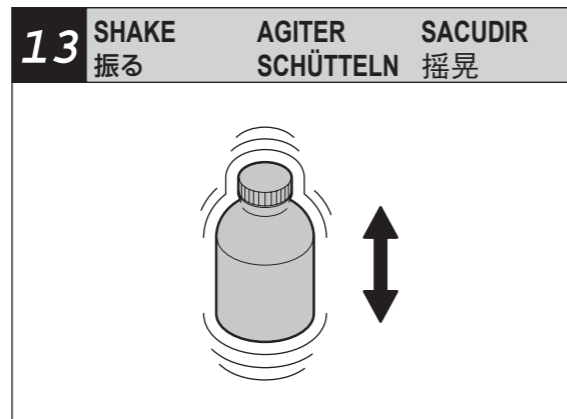
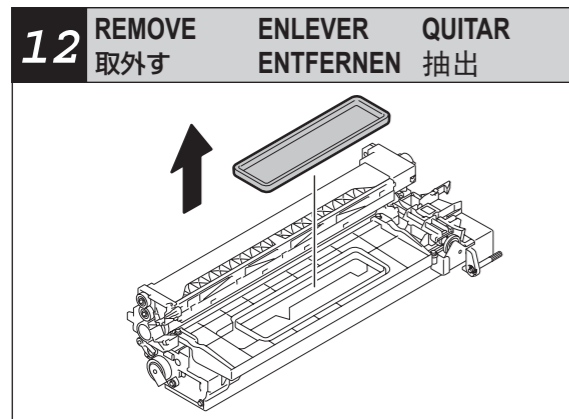
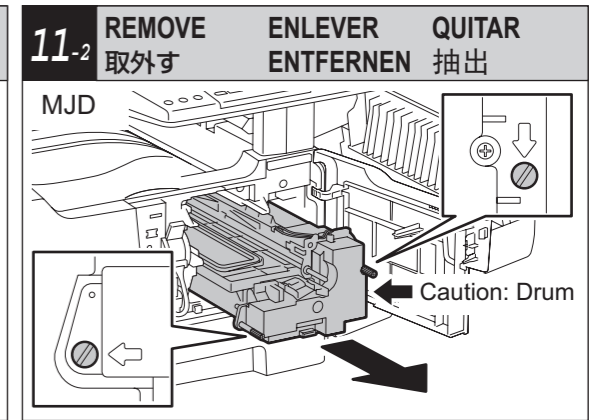
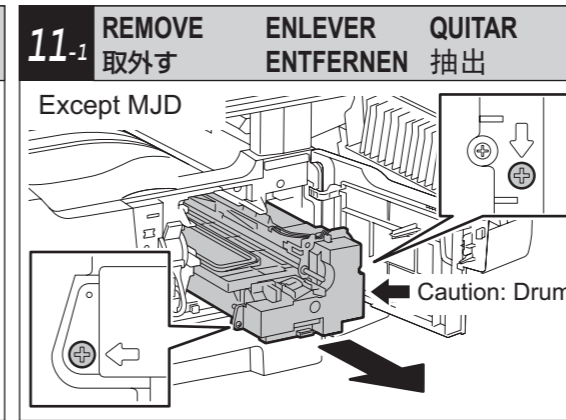
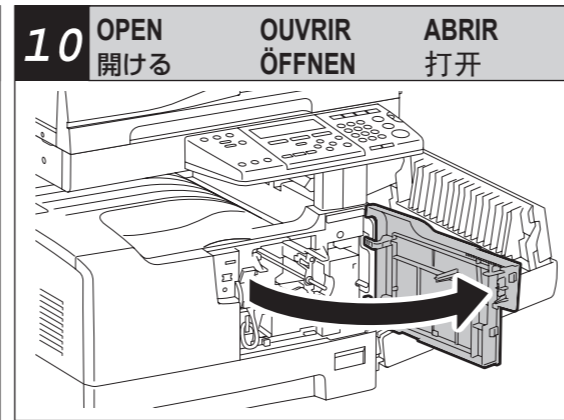
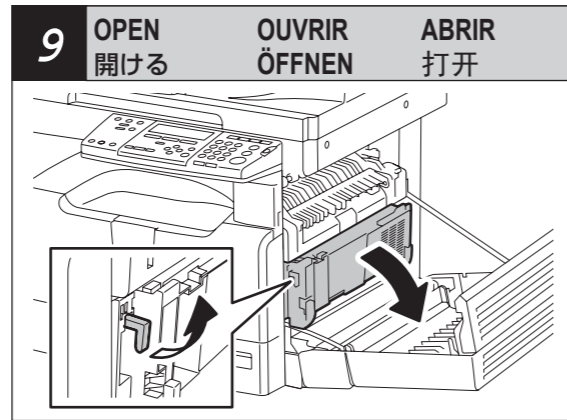
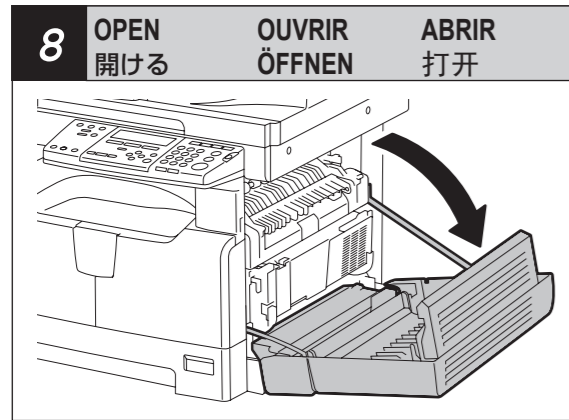


7-2 INSTALL **INSTALLER** **INSTALAR**
取付ける EINSETZEN 装上

MJD,SAD,ASD



- According to the equipment model, these illustrations may differ from the appearances.
- 適用される機体のモデルによって、イラストと外観が異なることがある。
- Selon le modèle, il est possible que ces illustrations changent.
- Je nach Modell können sich die Abbildungen ändern.
- Según el modelo, es posible que estas figuras cambien.
- 根据复印机的型号不同，其图解及外观会有所不同。



25 CONNECT CONNECTER CONECTAR
 接続する ANSCHLIESSEN 连接

FJP

26 PLUG IN INSERER INSERTAR
 接続する EINSTECKEN 连接

27 TURN ON METTRE EN ROUTE ENCENDER
 電源入れる EINSCHALTEN 开启电源

28 WAIT ATTENDRE ESPERAR
 待つ WARTEN 稍等

Please Wait
 しばらくお待ち下さい

0 3 min.

TEST MODE UA
 Install Toner Cartridge.
 テストモード UA
 トナーカートリッジをセットしてください

29 OPEN OUVRIR ABRIR
 開ける ÖFFNEN 打开

30 SHAKE AGITER SACUDIR
 振る SCHÜTTELN 摇晃

31 REMOVE ENLEVER QUITAR
 取外す ENTFERNEN 抽出

32 INSTALL INSTALLER INSTALAR
 取付ける EINSETZEN 装上

33 CLOSE FERMER CERRAR
 閉める SCHLIESSEN 合上

34 SET CONFIGURATION CONFIGURACION
 設定する EINSTELLEN 设定

- See step *34.
- ステップ*34をご覧ください。
- Se référer au pas *34.
- Siehe Schritt *34.
- Referirse al paso *34.
- 请参考说明步骤 *34。

35 OPEN OUVRIR ABRIR
 開ける ÖFFNEN 打开

36 PUSH PRESSER DRÜCKEN
 押す PULSAR 按下

37 PLACE PLACER COLOCAR
 置く EINLEGEN 投入

38 SLIDE FAIREGLISSER HACER DESLIZAR
 寄せる GLEITENLASSEN 滑动

39 SLIDE FAIREGLISSER HACER DESLIZAR
 寄せる GLEITENLASSEN 滑动

40 CLOSE FERMER CERRAR
 閉める SCHLIESSEN 合上

41 PUSH PRESSER DRÜCKEN
 押す PULSAR 按下

42 END FIN ENDE
 終了 FIN 完了

*34 SET	設定する	CONFIGURATION	EINSTELLEN	CONFIGURACION	設定
<p>Setting the Date and Time</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Press the [USER FUNCTIONS] button. 2. Select [03. INITIAL SETUP] and then press the [ENTER] button. 3. Select [01. DATE & TIME] and then press the [ENTER] button. 4. Select [01. SETTING] and then press the [ENTER] button. 5. Set the year, month, date, day, hour and minute, and then press the [ENTER] button. 	<p>日付と時刻合わせ</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. [設定 / 登録] ボタンを押します。 2. 「03. 環境設定」を選択し、[OK] ボタンを押します。 3. 「01. 時計」を選択し、[OK] ボタンを押します。 4. 「01. 設定」を選択し、[OK] ボタンを押します。 5. 西暦、月、日、曜日、時、分を設定し、[OK] ボタンを押します。 	<p>Réglage de la date et de l'heure</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Appuyer sur la touche [USER FUNCTIONS]. 2. Sélectionner [03. INITIAL SETUP], et puis appuyer sur la touche [ENTER]. 3. Sélectionner [01. DATE & TIME], et puis appuyer sur la touche [ENTER]. 4. Sélectionner [01. SETTING], et puis appuyer sur la touche [ENTER]. 5. Introduire les valeurs pour l'année, le mois, le jour, les heures et les minutes, puis appuyer sur la touche [ENTER]. 	<p>Einstellung von Datum und Uhrzeit</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Die Taste [USER FUNCTIONS] drücken. 2. Die [03. INITIAL SETUP] wählen. und dann die Taste [ENTER] drücken. 3. Die [01. DATE & TIME] wählen. und dann die Taste [ENTER] drücken. 4. Die [01. SETTING] wählen. und dann die Taste [ENTER] drücken. 5. Das Jahr, das Monat, das Datum, die Stunde und die Minute einstellen und die Taste [ENTER] drücken. 	<p>Puesta de la fecha y la hora</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Presionar la tecla [USER FUNCTIONS]. 2. Seleccionar la tecla [03. INITIAL SETUP], y después presionar la tecla [ENTER]. 3. Seleccionar la tecla [01. DATE & TIME], y después presionar la tecla [ENTER]. 4. Seleccionar la tecla [01. SETTING], y después presionar la tecla [ENTER]. 5. Introducir los datos del año, mes, día, hora y minutos y presionar la tecla [ENTER]. 	<p>設定时间和日期</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 按下 [用户功能] 键。 2. 选择 [03. INITIAL SETUP]，并按下 [设置] 键。 3. 选择 [01. DATE & TIME]，并按下 [设置] 键。 4. 选择 [01. SETTING]，并按下 [设置] 键。 5. 输入年份，月份，日，星期，小时和分钟，并按下 [设置] 键。